

85.047

**Strafgesetzbuch  
und Militärstrafgesetzbuch. Revision  
Code pénal et Code pénal militaire.  
Révision**

Siehe Seite 854 hiervor – Voir page 854 ci-devant  
Beschluss des Ständerates vom 21. Juni 1991  
Décision du Conseil des Etats du 21 juin 1991

**B. Schweizerisches Strafgesetzbuch. Militärstrafgesetz  
(Strafbare Handlungen im Sexualbereich)  
B. Code pénal suisse et Code pénal militaire  
(Infractions d'ordre sexuel)**

*Schlussabstimmung – Vote final*  
Für Annahme des Entwurfes 124 Stimmen  
Dagegen 3 Stimmen

**C. Militärstrafgesetz (Disziplinarische Ahndung des Konsums geringer Mengen von Betäubungsmitteln)  
C. Code pénal militaire (Répression disciplinaire de la petite consommation de stupéfiants)**

*Schlussabstimmung – Vote final*  
Für Annahme des Entwurfes 129 Stimmen  
(Einstimmigkeit)

*An den Bundesrat – Au Conseil fédéral*

87.061

**Radio und Fernsehen. Bundesgesetz  
Radio et télévision. Loi**

Siehe Seite 1153 hiervor – Voir page 1153 ci-devant  
Beschluss des Ständerates vom 17. Juni 1991  
Décision du Conseil des Etats du 17 juin 1991

*Schlussabstimmung – Vote final*  
Für Annahme des Entwurfes 106 Stimmen  
Dagegen 9 Stimmen

*An den Ständerat – Au Conseil des Etats*

87.076

**Fernmeldegesetz  
Loi sur les télécommunications**

Siehe Seite 1107 hiervor – Voir page 1107 ci-devant  
Beschluss des Ständerates vom 6. Juni 1991  
Décision du Conseil des Etats du 6 juin 1991

**Präsident:** Ich muss Ihnen eine Ergänzung mitteilen, die den französischen Text betrifft: In Artikel 20 Absatz 2 der französischen Fassung ist der Satzteil «s'ils sont de peu d'importance» einzufügen.

*Schlussabstimmung – Vote final*  
Für Annahme des Entwurfes

123 Stimmen  
(Einstimmigkeit)

*An den Ständerat – Au Conseil des Etats*

88.039

**Bund und Kantone.  
Aufgabenteilung. Zweites Paket  
Confédération et cantons.  
Répartition des tâches.  
Second train de mesures**

Siehe Seite 1276 hiervor – Voir page 1276 ci-devant  
Beschluss des Ständerates vom 21. Juni 1991  
Décision du Conseil des Etats du 21 juin 1991

**5. Bundesgesetz über den Wasserbau  
5. Loi fédérale sur l'aménagement des cours d'eau**

*Schlussabstimmung – Vote final*  
Für Annahme des Entwurfes 127 Stimmen  
(Einstimmigkeit)

**6. Bundesgesetz über die Fischerei  
6. Loi fédérale sur la pêche**

*Schlussabstimmung – Vote final*  
Für Annahme des Entwurfes 120 Stimmen  
(Einstimmigkeit)

*An den Bundesrat – Au Conseil fédéral*

89.067

**Gegen Missbräuche  
der Fortpflanzungs- und Gentechnologie  
beim Menschen. Volksinitiative  
Contre l'application abusive  
des techniques de reproduction  
et de manipulation génétique  
à l'espèce humaine. Initiative populaire**

Siehe Seite 1288 hiervor – Voir page 1288 ci-devant  
Beschluss des Ständerates vom 21. Juni 1991  
Décision du Conseil des Etats du 21 juin 1991

**M. Guinand:** Le groupe libéral souhaite l'adoption d'une norme constitutionnelle sur le génie génétique et la procréation médicalement assistée. Le contre-projet adopté par l'Assemblée fédérale apporte cependant des restrictions que nous jugeons excessives. C'est pourquoi nous ne pouvons pas l'accepter.

*Schlussabstimmung – Vote final*  
Für Annahme des Entwurfes 51 Stimmen  
Dagegen 31 Stimmen

*An den Bundesrat – Au Conseil fédéral*

## Radio und Fernsehen. Bundesgesetz

### Radio et télévision. Loi

|                     |                                              |
|---------------------|----------------------------------------------|
| In                  | Amtliches Bulletin der Bundesversammlung     |
| Dans                | Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale    |
| In                  | Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale |
| Jahr                | 1991                                         |
| Année               |                                              |
| Anno                |                                              |
| Band                | III                                          |
| Volume              |                                              |
| Volume              |                                              |
| Session             | Sommersession                                |
| Session             | Session d'été                                |
| Sessione            | Sessione estiva                              |
| Rat                 | Nationalrat                                  |
| Conseil             | Conseil national                             |
| Consiglio           | Consiglio nazionale                          |
| Sitzung             | 16                                           |
| Séance              |                                              |
| Seduta              |                                              |
| Geschäftsnummer     | 87.061                                       |
| Numéro d'objet      |                                              |
| Numero dell'oggetto |                                              |
| Datum               | 21.06.1991 - 08:00                           |
| Date                |                                              |
| Data                |                                              |
| Seite               | 1408-1408                                    |
| Page                |                                              |
| Pagina              |                                              |
| Ref. No             | 20 020 126                                   |

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.  
Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.  
Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.